HŰTŐGÉP

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

PHILCO

Famous for Quality the World Over

PTB 89 EMW

Tisztelt vásárlónk,
Köszönjük, hogy PHILCO terméket vásárolt. Kérjük, hogy a készülék helyes használata érdekében olvassa el az egész használati utasítást.

Ikon	Típus	Jelentés
	VIGYÁZAT:	Súlyos kockázat vagy halálos veszély
	ÁRAMÜTÉS KOCKÁZATA	Veszélyes feszültség kockázata
	TŰZ	Figyelmeztetés; tűzveszély/gyúlékony anyagok
	FIGYELEM	Sérülés vagy anyagi károk veszélye
	FONTOS	A rendszer helyes üzemeltetése

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

TARTALOM

1. RÉSZ: BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK 2
1.1 Általános biztonsági figyelmeztetések 2
1.2 Szerelési figyelmeztetések 12
1.3 Használat közben 12

2. RÉSZ: A KÉSZÜLÉK RÉSZEI 14
2.1 Méretek 15

3. RÉSZ: A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA 16
3.1 A termosztát beállítása 16
3.2 Tudnivalók a hőmérséklet-beállításokról 17
3.3 Nyári/téli üzemmód 17
3.4 Tartozékok 19

4. RÉSZ: AZ ÉLELMISZER TÁROLÁSA 20

5. RÉSZ: TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS 20
5.1 Leolvasztás 20

6. RÉSZ: SZÁLLÍTÁS ÉS ÁTHELYEZÉS 22
6.1 A készülék szállítása és áthelyezése 22
6.2 Az ajtónyitás irányának megváltoztatása 22

7. RÉSZ: A SZERVIZ KIHÍVÁSA ELŐTT 23

8. RÉSZ: ENERGIATAKARÉKOSSÁGI TIPPEK 24

9. RÉSZ: TERMÉKINFORMÁCIÓS ADATLAP 25

CE A készülék tesztelése az EU vonatkozó, érvényes szabványai szerint zajlott.
A készülék megfelel az Európai Unió elektromos készülékek használatára vonatkozó biztonsági szabványainak.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

Revízió 11/2023

1. RÉSZ: BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

1.1 Általános biztonsági figyelmeztetések



SZEMÉLYES BIZTONSÁGA ÉS A KÉSZÜLÉK HELYES HASZNÁLATA MIATT KÉRJÜK, HOGY A KÉSZÜLÉK BESZERELÉSE ÉS ÜZEMBE HELYEZÉSE ELŐTT OLVASSA EL FIGYELMESEN EZT A HASZNÁLATI UTASÍTÁST, A TANÁCSOKAT ÉS A FIGYELMEZTETÉSEKET. A HIBÁK ÉS SÉRÜLÉSEK ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN GONDOSKODNI KELL ARRÓL, HOGY A KÉSZÜLÉKET HASZNÁLÓ SZEMÉLYEK TISZTÁBAN LEGYENEK A HASZNÁLAT MÓDJÁVAL ÉS A BIZTONSÁGI FUNKCIÓKKAL. ŐRIZZE MEG AZ ÚTMUTATÓT. A KÉSZÜLÉK ELADÁSA ESETÉN MELLÉKELJE HOZZÁ A HASZNÁLATI UTASÍTÁST IS ÚGY, HOGY ANNAK TELJES ÉLETTARTAMA ALATT KÉZNÉL LEGYEN ÉS BIZTOSÍTANI TUDJA A HELYES ÉS BIZTONSÁGOS HASZNÁLATOT. BIZTONSÁGI ÉS TULAJDONVÉDELMI OKOKBÓL BE KELL TARTANI AZ ÚTMUTATÓ UTASÍTÁSAIT, MERT A GYÁRTÓ NEM VÁLLAL FELELŐSSÉGET AZ UTASÍTÁSOK MELLŐZÉSE MIATT FELLÉPŐ ANYAGI KÁROKÉRT.

- A KÉSZÜLÉKET HASZNÁLHATJÁK 8 ÉVNÉL IDŐSEBB GYERMEKEK ÉS KORLÁTOZOTT FIZIKAI, ÉRZÉKSZERVI ÉS MENTÁLIS KÉPESSÉGŰ, VAGY KELLŐ TAPASZTALATOKKAL NEM RENDELKEZŐ SZEMÉLYEK IS, HA FELÜGYELNEK RÁJUK ÉS TISZTÁBAN VANNAK A KÉSZÜLÉK HELYES ÉS BIZTONSÁGOS HASZNÁLATÁVAL ÉS A FENNÁLLÓ VESZÉLYEKKEL.
- 3 -8 ÉVES KORÚ GYEREKEK A TERMÉKET ÉLELMISZER BEHELYEZÉSÉRE ÉS KIEMELÉSÉRE HASZNÁLHATJÁK.
- A KÉSZÜLÉKKEL NEM JÁTSZHATNAK GYERMEKEK.
- A TISZTÍTÁST ÉS ÁPOLÁST NEM VÉGEZHETIK GYERMEKEK FELÜGYELET NÉLKÜL.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

● A SÉRÜLT TÁPKÁBELT A FENNÁLLÓ VESZÉLYEK MIATT CSAK A MÁRKASZERVIZ CSERÉLHETI KI. TILOS HASZNÁLNI A KÉSZÜLÉKET, HA MEGSÉRÜLT A TÁPKÁBEL.

● **FIGYELEM:** HA AZ ÖN MODELLJÉN A JÉGKÉSZÍTŐ NEM CSATLAKOZIK A VÍZVEZETÉKHEZ, AKKOR CSAK IVÓVÍZZEL SZABAD FELTÖLTENI.

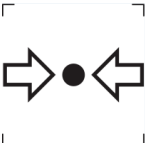
● **VIGYÁZAT:** TARTSA TISZTÁN ÉS AKADÁLYMENTESEN A TERMÉKEN VAGY A BEÉPÍTETT SZEKRÉNYEN LEVŐ SZELLŐZŐNYÍLÁSOKAT.

● **VIGYÁZAT:** NE HASZNÁLJON MECHANIKUS ESZKÖZÖKET A LEOLVASZTÁS MEGGYORSÍTÁSÁHOZ, CSAK HA A GYÁRTÓ JAVASOLJA AZOKAT.

● **VIGYÁZAT:** NEM SZABAD MEGRONGÁLNI A HŰTŐKÖRT.

● **VIGYÁZAT:** A KÉSZÜLÉK BELSŐ TÁROLÓTERÉBEN TILOS AZ ELEKTROMOS ESZKÖZÖK HASZNÁLATA, KIVÉVE, HA A GYÁRTÓ JAVASOLJA AZOKAT.

● **VIGYÁZAT:** NE TÁROLJON EBBEN A KÉSZÜLÉKBEN ROBBANÁSVESZÉLYES ANYAGOKAT, MINT PÉLDÁUL AEROSZOLOK, GYÚLÉKONY HAJÓANYAGÚ PERMETEK.



ISO 7000-1701 (2004-01)
A JELZÉS JELENTÉSE: NYOMÁS ALATT LÉVŐ MÉDIUM.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

EZ A KÉSZÜLÉK HÁZTARTÁSOKBAN ÉS HASONLÓ HELYEKEN HASZNÁLHATÓ, MINT PÉLDÁUL:
– KLKALMAZOTTAK KONYHÁJÁBAN BOLTOKBAN, IRODÁKBAN ÉS MÁS MUNKAHELYEKEN;
– FARMOK, HOTELEK, MOTELEK ÉS MÁS SZÁLLÁSHELYEK VENDÉGEI ÁLTAL;
– REGGELIT SZOLGÁLTATÓ SZÁLLÁSHELYEKEN;
– CATERING ÉS MÁS KISKERESKEDELMI JELLEGŰ HASZNÁLAT.

CSAK NÉHÁNY HŰTŐSZEKRÉNY-MODELL RENDELKEZIK JÉGKÉSZÍTŐVEL IS. A BEÉPÍTETT JÉGKÉSZÍTŐ SZERELÉSÉT CSAK A GYÁRTÓ VAGY A MÁRKASZERVIZ VÉGEZHETI EL.

● VÍZVEZETÉKHEZ CSATLAKOZTATOTT JÉGKÉSZÍTŐVEL RENDELKEZŐ MODELLEK ESETÉBEN: **FIGYELEM:** KIZÁRÓLAG IVÓVÍZHEZ SZABAD BEKÖTNI.

● **FIGYELEM:** A KÉSZÜLÉKET AZ ÚTMUTATÓ SZERINT KELL TELEPÍTENI, A FELBORULÁS VESZÉLYÉNEK ELKERÜLÉSE VÉGETT.

● **FIGYELEM:** A HŰTŐRENDSZERBEN KERINGŐ HŰTŐKÖZEG NAGY NYOMÁS ALATT VAN. NE NYÚLJON A HŰTŐRENDSZERHEZ. A JAVÍTÁSOKAT CSAK SZAKKÉPZETT SZEMÉLYEK VÉGEZHETIK EL.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

VIGYÁZAT:
TŰZVESZÉLY/GYÚLÉKONY ANYAGOK!

IZOBUTÁN HŰTŐGÁZT TARTALMAZ

R600A

HŰTŐKÖZEG
A HŰTŐKÖRBEN KERINGŐ IZOBUTÁN (R600A) EGY TERMÉSZETES ÉS KÖRNYEZETBARÁT GÁZ, DE ENNEK ELLENÉRE IS GYÚLÉKONY. SZÁLLÍTÁS KÖZBEN ÓVNI KELL A HŰTŐKÖR RÉSZEIT A SÉRÜLÉSEKTŐL. A HŰTŐKÖZEG (R600A) GYÚLÉKONY.

- **VIGYÁZAT** — A HŰTŐSZEKRÉNYEK HŰTŐKÖZEGET ÉS HŰTŐGÁZOKAT TARTALMAZNAK. A HŰTŐKÖZEGET ÉS A HŰTŐGÁZOKAT SZAKSZERŰEN KELL SELEJTEZNI, MERT SZEMSÉRÜLÉSEKET OKOZHATNAK VAGY MEGGYULLADHATNAK. SELEJTEZÉS ELŐTT ELLENŐRIZZE A HŰTŐVEZETÉK SÉRTETLENSÉGÉT.

A  JELZÉS ARRA FIGYELMEZTET, HOGY A HŰTŐKÖZEG ÉS A SZIGETELŐ GÁZOK GYÚLÉKONYAK.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

VIGYÁZAT: TŰZVESZÉLY – GYÚLÉKONY ANYAGOK
A HŰTŐKÖZEG SÉRÜLÉSE ESETÉN:
- KERÜLJE A NYÍLT TÜZET ÉS A TŰZVESZÉLYES HELYEKET.
- ALAPOSAN SZELLŐZTESSE KI A HELYISÉGET, AHOL A KÉSZÜLÉK ÁLL.
A KÉSZÜLÉK BÁRMILYEN VÁLTOZTATÁSA VAGY MÓDOSÍTÁSA VESZÉLYES LEHET.
A TÁPKÁBEL MINDEN SÉRÜLÉSE ZÁRLATOT, TÜZET ÉS/VAGY ÁRAMÜTÉST OKOZHAT.

● **FIGYELEM:** A HŰTŐKÖZEG A HŰTŐRENDSZERBEN NAGY NYOMÁS ALATT VAN. NE NYÚLJON A HŰTŐRENDSZERHEZ. A JAVÍTÁSOKAT CSAK KÉPZETT SZEMÉLYEK VÉGEZHETIK EL.

● **FIGYELEM:** A KÉSZÜLÉK ELHELYEZÉSÉNÉL ÓVNI KELL A TÁPKÁBELT A BECSÍPŐDÉSTŐL ÉS SÉRÜLÉSEKTŐL.

● **FIGYELEM:** NE HELYEZZEN TÖBBRÉSZES HORDOZHATÓ ALJZATOT VAGY MOBIL TÁPFORRÁSOKAT A KÉSZÜLÉK HÁTSÓ RÉSZÉHEZ.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.



ELEKTROMOS BIZTONSÁG

1. NEM SZABAD MEGHOSSZABBÍTANI A TÁPKÁBELT.
2. ELLENŐRIZZE A CSATLAKOZÓDUGÓ SÉRTETLENSÉGÉT. A MEGRONGÁLT VAGY SÉRÜLT CSATLAKOZÓDUGÓ FELFORRÓSODHAT ÉS TÜZET OKOZHAT.
3. BIZTOSÍTANI KELL A CSATLAKOZÓDUGÓ JÓ HOZZÁFÉRHETŐSÉGÉT.
4. NE HÚZZA A TÁPKÁBELT.
5. NE CSATLAKOZTASSA A KÁBELT EGY KILAZULT DUGALJHOZ. FENNÁLL AZ ÁRAMÜTÉS VAGY TŰZKÉPZŐDÉS VESZÉLYE.
6. NE ÜZEMELTESSE A KÉSZÜLÉKET A BELSŐ IZZÓ BURKOLATA NÉLKÜL.
7. A HŰTŐSZEKRÉNY TÁPELLÁTÁSÁT EGYFÁZISÚ 220~240 V/50 HZ VÁLTAKOZÓ ÁRAM BIZTOSÍTJA. HA A HELYI HÁLÓZAT FESZÜLTSÉGÉNEK INGADOZÁSA OLYAN MÉRTÉKŰ, HOGY AZ ÉRTÉKEK A TARTOMÁNYOK KÍVÜL ESNEK, BIZTONSÁGI OKOKBÓL AUTOMATIKUS FESZÜLTSÉG-SZABÁLYOZÓT KELL HASZNÁLNI 350 W-NÁL MAGASABB ÉRTÉKKEL.

A HŰTŐSZEKRÉNYT MÁS ELEKTROMOS ESZKÖZÖKKEL KÖZÖS ELOSZTÓ ALJZAT HELYETT EGY SPECIÁLIS, ÖNÁLLÓ ÉS FÖLDELT HÁLÓZATI ALJZATHOZ KELL CSATLAKOZTATNI.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

MINDENNAPOS HASZNÁLAT

● NE TÁROLJON GYÚLÉKONY GÁZOKAT ÉS FOLYADÉKOKAT A KÉSZÜLÉKBEN. ROBBANÁSVESZÉLY!
● NE HASZNÁLJON MÁS ELEKTROMOS ESZKÖZÖKET (PL. ELEKTROMOS FAGYLALTGÉPET, TURMIXGÉPET STB.) A KÉSZÜLÉKBEN.
● A KÉSZÜLÉK LEVÁLASZTÁSÁNÁL MINDIG A CSATLAKOZÓDUGÓT KELL MEGFOGNI. NE HÚZZA MAGÁT A KÁBELT.
● NE HELYEZZEN FORRÓ TÁRGYAKAT A KÉSZÜLÉK MŰANYAG RÉSZEINEK KÖZELÉBE.
● NE HELYEZZEN SEMMIT A KÉSZÜLÉK SZELLŐZŐNYÍLÁSAI KÖZELÉBE A HÁTLAPON.
● A FAGYASZTOTT CSOMAGOLT ÉLELMISZERT A GYÁRTÓ CÉG UTASÍTÁSAI SZERINT KELL TÁROLNI SZIGORÚAN BE KELL TARTANI A GYÁRTÓ TÁROLÁSRA VONATKOZÓ UTASÍTÁSAIT. OLVASSA EL AZ UTASÍTÁSOKAT.
● SZIGORÚAN KÖVETÉSE KELL A GYÁRTÓ KÉSZÜLÉKTÁROLÁSI AJÁNLÁSÁT. LÁSD A MEGFELELŐ TÁROLÁSI UTASÍTÁSOKAT.
● NE HELYEZZEN SZÉNSAVAS VAGY HABZÓ ITALOKAT A FAGYASZTÓTÉRBE, MERT EZEK NYOMÁST GYAKOROLNAK A TÁROLÓEDÉNYRE, AMELY ÍGY FELROBBANHAT ÉS A KÉSZÜLÉK KÁROSODÁSÁT OKOZHATJA.
● NE FOGYASSZON FAGYASZTOTT ÉLELMISZERT KÖZVETLENÜL KIEMELÉS UTÁN, MERT FENNÁLL A SÉRÜLÉSEK VESZÉLYE.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

● NE HELYEZZE NAPSÜTÖTT HELYRE A KÉSZÜLÉKET.
● ÉGŐ GYERTYÁKAT, LÁMPÁKAT ÉS MÁS, NYÍLT LÁNGGAL MŰKÖDŐ ESZKÖZÖKET A TŰZKÉPZŐDÉS VESZÉLYE MIATT A KÉSZÜLÉKTŐL BIZTONSÁGOS TÁVOLSÁGBAN KELL HASZNÁLNI.
● A KÉSZÜLÉK ÉTELEK ÉS/VAGY ITALOK TÁROLÁSÁRA SZOLGÁL HÁZTARTÁSOKBAN, AZ ÚTMUTATÓ SZERINT. A KÉSZÜLÉK NEHÉZ. ÁTHELYEZÉSÉNÉL FOKOZOTT ÓVATOSSÁGRA VAN SZÜKSÉG.
● NE EMELJEN KI ÉS NE ÉRINTSEN MEG SEMMIT A FAGYASZTÓTÉRBEN VIZES VAGY NEDVES KÉZZEL. EZ FELSÉRTHETI A BŐRT VAGY FAGYÁSI SÉRÜLÉSEKET OKOZHAT.
● NEM SZABAD A KÉSZÜLÉKBE LÉPNI VAGY AZ ALJZATNÁL, AJTÓNÁL STB. FOGVA MEGEMELNI A KÉSZÜLÉKET.
● A FAGYASZTOTT ÉLELMISZERT KIOLVASZTÁS UTÁN NEM SZABAD ISMÉT LEFAGYASZTANI.
● NE FOGYASSZON JÉGKRÉMET VAGY JÉGKOCKÁKAT KÖZVETLENÜL KIEMELÉSÜK UTÁN A FAGYASZTÓBÓL, MERT FAGYÁSI SÉRÜLÉSEKET OKOZHATNAK AZ AJKAKON VAGY A SZÁJÜREGBEN.
● A BEHELYEZETT TÁRGYAK KIESÉSE, VALAMINT SÉRÜLÉSEK ÉS ANYAGI KÁROK MEGELŐZÉSE MIATT NEM SZABAD TÚLTERHELNI A REKESZEKET ÉS TÚL SOK ÉTELT HELYEZNI A FIÓKOKBA.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

SZERELÉS
FONTOS!

- A CSATLAKOZTATÁSNÁL AZ ELEKTROMOS HÁLÓZATHOZ BE KEL TARTANI AZ ÚTMUTATÓ UTASÍTÁSAIT. CSOMAGOLJA KI ÉS ELLENŐRIZZE A KÉSZÜLÉKET SÉRÜLÉSEK SZEMPONTJÁBÓL.
- SÉRÜLT KÉSZÜLÉKET NEM SZABAD CSATLAKOZTATNI. ILYEN ESETBEN ÉRTESÍTSE AZ ELADÓT ÉS ŐRIZZE MEG A CSOMAGOLÓANYAGOT.
- CSATLAKOZTATÁS ELŐTT HAGYJA ÁLLNI NÉHÁNY ÓRÁN ÁT A KÉSZÜLÉKET, EZ ELŐSEGÍTI AZ OLAJ EGYENLETES ELOSZLÁSÁT A KOMPRESSZORBAN.
- A KÉSZÜLÉK KÖRÜL GONDOSKODNI KELL A JÓ LÉGÁRAMLÁSRÓL, KÜLÖNBEN TÚLMELEGEDHET. TARTSA BE A SZELLŐZÉSRE VONATKOZÓ SZERELÉSI UTASÍTÁSOKAT.
- A KÉSZÜLÉK HÁTLAPJA LEHETŐLEG NE LEGYEN TÚL KÖZEL A FALHOZ, ÉS NE ÉRJEN A FORRÓ RÉSZEKHEZ (KOMPRESSZOR, KONDENZÁTOR), MERT FENNÁLL A TŰZKÉPZŐDÉS VESZÉLYE. TARTSA BE A VONATKOZÓ SZERELÉSI UTASÍTÁSOKAT.
- NE HELYEZZE FŰTŐTESTEK ÉS GÁZTŰZHELYEK KÖZELÉBE A KÉSZÜLÉKET.
- SZERELÉS UTÁN GYŐZŐDJÖN MEG ARRÓL, HOGY A CSATLAKOZÓDUGÓ KÖNNYEN HOZZÁFÉRHETŐ.
- TÁROLJA GYERMEKEKTŐL TÁVOL AZ ÖSSZES CSOMAGOLÓANYAGOT, FENNÁLL A FULLADÁS VESZÉLYE.
- A HŰTŐSZEKRÉNY/FAGYASZTÓ BELSEJE AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT SZAGOT ÁRASZTHAT. EZ NORMÁLIS JELENSÉG. A SZAG ELTŰNIK, AMINT A KÉSZÜLÉK HŰTENI/FAGYASZTANI KEZD.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

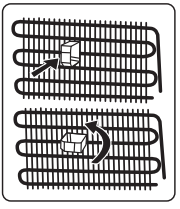
- A HŰTŐSZEKRÉNY/FAGYASZTÓ CSATLAKOZTATÁSA ELŐTT GYŐZŐDJÖN MEG ARRÓL, HOGY A HÁLÓZATI FESZÜLTSÉG MEGFELEL A HŰTŐSZEKRÉNY/FAGYASZTÓ CSATLAKOZTATÁSÁRA VONATKOZÓ KÖVETELMÉNYEKNEK. KÉTSÉGEK ESETÉN FORDULJON SZAKKÉPZETT VILLANYSZERELŐHÖZ.
- A KÉSZÜLÉKET EGY MEGFELELŐ FESZÜLTSÉGŰ DUGALJHOZ KELL CSATLAKOZTATNI, SZAKSZERŰEN BESZERELT BIZTOSÍTÉKKAL ELLÁTVA.
- A HŰTŐSZEKRÉNYT/FAGYASZTÓT TILOS A SZABADBAN ELHELYEZNI VAGY ESŐNEK KITENNI.
- A HŰTŐSZEKRÉNYT/FAGYASZTÓT LEGALÁBB 50 CM TÁVOLSÁGRA KELL ELHELYEZNI A FŰTŐTESTEKTŐL, FŰTÉSCSÖVEKTŐL, GÁZVEZETÉKEKTŐL STB.
- HA A HŰTŐ-FAGYASZTÓ A FAGYASZTÓ MELLETT VAN ELHELYEZVE, AKKOR LEGALÁBB 2 CM TÁVOLSÁGOT KELL HAGYNI KÖZÖTTÜK.
- NE TEGYEN NEHÉZ TÁRGYAKAT A HŰTŐSZEKRÉNY/FAGYASZTÓ TETEJÉRE, NE FEDJE LE.
- A HŰTŐSZEKRÉNY/FAGYASZTÓ FELETT LEGALÁBB 100-150 MM ÜRES TÉRNEK KELL LENNIE.
- EZ A KÉSZÜLÉK HÁZTARTÁSI HASZNÁLATRA KÉSZÜLT, ÉS KIZÁRÓLAG ÉLELMISZER
- HŰTÉSÉRE/FAGYASZTÁSÁRA ALKALMAS. NEM ALKALMAS KERESKEDELMI HASZNÁLATRA VAGY ÉLELMISZEREKTŐL ELTÉRŐ ANYAGOK TÁROLÁSÁRA. A GYÁRTÓ NEM VÁLLAL FELELŐSSÉGET A KÉSZÜLÉK NEM RENDELTETÉSSZERŰ HASZNÁLATÁBÓL EREDŐ KÁROKÉRT.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

1.2 Szerelési figyelmeztetések

A hűtőszekrény/fagyasztó üzembe vétele előtt kérjük, vegye figyelembe a következő pontokat:

- A hűtőszekrény/fagyasztó üzemi feszültsége 220 – 240 V és 50 Hz.
- Szerelés után a csatlakozódugónak könnyen hozzáférhetőnek kell maradnia.
- Előfordulhat, hogy a hűtőszekrényből/fagyasztóból sajátos szag árad az első indításnál. Ez normális, és a szag megszűnik, amikor a hűtőszekrény/fagyasztó elkezd lehűlni.
- A hűtőszekrény/fagyasztó csatlakoztatása előtt ellenőrizze, hogy a címtábla adatai (feszültség és tápellátás) megfelelnek-e a hálózati értékeknek. Kétség esetén forduljon szakképzett villanyszerelőhöz.
- Csatlakoztassa a dugót egy jól földelt aljzatba. Ha az aljzat nincs földelve, vagy nem megfelelő, javasoljuk, hogy kérjen segítséget egy szakképzett villanyszerelőtől.
- A készüléket megfelelően beszerelt aljzathoz kell csatlakoztatni.
- A tápellátásnak (AC) és a feszültségnek meg kell felelnie a készülék típustábláján található adatoknak (a típustábla a készülék bal belső oldalán található).
- Nem vállalunk felelősséget a nem földelt aljzat használata miatti esetleges károkért.
- A hűtőszekrényt/fagyasztót olyan helyre helyezze, ahol nem éri közvetlen napfény.
- Ne használja a hűtőszekrényt/fagyasztót a szabadban, és ne tegye ki esőnek.
- A készüléket a tűzhelytől, gáztűzhelytől legalább 50 cm-re, és elektromos sütőtől legalább 5 cm-re kell elhelyezni.
- Ha a hűtőszekrény/fagyasztó egy fagyasztószekrény mellé kerül, legalább 2 cm távolságot kell hagyni közöttük, hogy a külső felületen ne csapódjon le a víz.
- Ne takarja le a hűtőszekrény/fagyasztó testét vagy tetejét terítővel. Ez befolyásolja a hűtőszekrény/fagyasztó teljesítményét.
- A készülék felett legalább 150 mm távolságot kell hagyni. Ne helyezzen semmit a készülékre.
- Ne helyezzen nehéz tárgyakat a készülék tetejére.
- Használat előtt alaposan tisztítsa meg a készüléket (lásd a Tisztítás és karbantartás részt).
- A hűtőszekrény/fagyasztó használata előtt törölje át az összes alkatrészt meleg víz és egy teáskanál szódabikarbóna oldatával. Ezután öblítse le vízzel és szárítsa meg. A tisztítás után helyezze vissza az összes részt a hűtőszekrénybe/fagyasztóba.
- A készülék kiegyensúlyozásához és stabilizálásához használja az állítható elülső lábakat. Állítsa be a lábakat mindkét irányba történő elforgatással. Ezt az ételek készülékbe helyezése előtt kell elvégezni.
- Szerelje fel a két műanyag alátétet (a fekete csíkokon levő részek a hátoldalon - kondenzátoron) 90°-os elfordítással a kép szerint, hogy a kondenzátor ne érjen a falhoz.
- A készülék és a hátsó fal közötti távolság legfeljebb 75 mm lehet.



1.3 Használat közben

- Ne csatlakoztassa a készüléket hosszabbító kábel segítségével a hálózathoz.
- Ne használjon sérült, törött vagy régi csatlakozódugókat.
- Ne húzza, ne hajlítsa és ne sértse meg a kábelt.
- Ne használjon dugóadaptert.
- Ezt a készüléket felnőttek általi használatra tervezték.
- Ne hagyja, hogy gyerekek játsszanak a készülékkel, vagy lógjanak az ajtón.
- Soha ne érintse meg a tápkábelt/dugót nedves kézzel. Fennáll a rövidzárlat vagy áramütés veszélye.

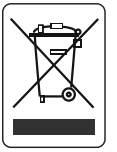
Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

- Ne tegyen üvegpalackokat vagy konzervdobozokat a jégtartályba, mert azok felrobbanhatnak, amikor a tartalmuk megfagy.
- Ne tegyen robbanásveszélyes vagy gyúlékony anyagokat a hűtőszekrénybe. Az alkoholos italokat függőlegesen helyezze a hűtőszekrénybe, és győződjön meg róla, hogy szorosan le vannak zárva.
- Ne érintse meg a jeget, amikor a jégkészítő rekeszből jeget vesz ki. A jég fagyási sérüléseket és/vagy vágásokat okozhat.
- Ne érintse meg a fagyasztott termékeket nedves kézzel. Ne egyen fagylaltot vagy jégkockát közvetlenül azután, hogy kivette a jégtárolóból.
- Ne fagyassza vissza a felolvasztott ételt. Ez egészségügyi problémákat, például ételmérgezést okozhat.

Régi és használt hűtőszekrények
- Ha régi hűtő- vagy fagyasztószekrénye zárral van ellátva, törje fel vagy távolítsa el azt ártalmatlanítás előtt, mivel a gyerekek beszorulhatnak a készülékbe, ami balesethez vezethet.
- A régi hűtők és fagyasztók szigetelőanyagot és freonokat tartalmazó hűtőközeget tartalmaznak. Ügyeljen, hogy ne károsítsa a környezetet a régi hűtőszekrények ártalmatlanításánál.

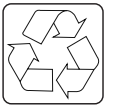
EK-megfelelőségi nyilatkozat
Kijelentjük, hogy termékeink megfelelnek az alkalmazandó uniós irányelveknek, határozatoknak és rendeleteknek, valamint a referenciaszabványokban meghatározott követelményeknek.

A régi készülék ártalmatlanítása



A terméken vagy a csomagoláson található szimbólum azt jelenti, hogy a terméket nem szabad kommunális hulladékként ártalmatlanítani. Ehelyett el kell vinni egy elektromos és elektronikus berendezéseket újrahasznosító gyűjtőhelyre. A termék helyes ártalmatlanításának biztosítása segít megelőzni a lehetséges káros környezeti és emberi egészségügyi hatásokat, amelyek egyébként a termékből származó hulladék nem megfelelő ártalmatlanításából adódhatnak. A termék újrahasznosításával kapcsolatos részletesebb információkért forduljon a helyi önkormányzathoz, a kommunális hulladékkezelő központhoz vagy ahhoz a bolthoz, ahol a terméket vásárolta.

Csomagolás és környezetvédelem



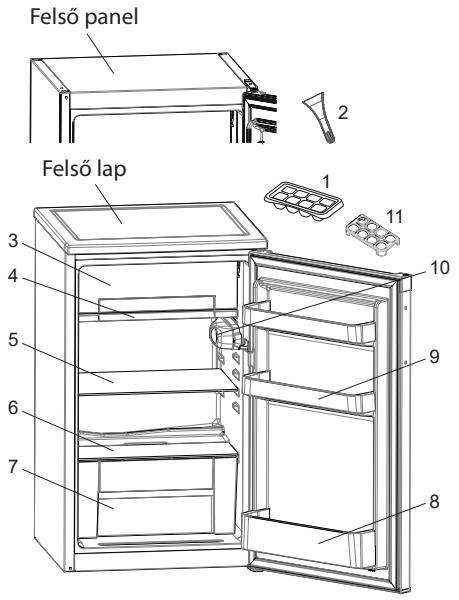
A csomagolóanyagok megvédik a készüléket a szállítás során keletkező sérülésektől. A csomagolóanyagok környezetbarátok, mivel újrahasznosíthatók. Az újrahasznosított anyagok használata csökkenti a nyersanyagok felhasználását, és ezáltal a hulladék mennyiségét.

Megjegyzések:
- A készülék telepítése és használata előtt figyelmesen olvassa el a használati utasítást. Nem vállalunk felelősséget a nem megfelelő használatból eredő károkért.
- Kövesse a készüléken és a használati utasításban található utasításokat, őrizze meg ezt a kézikönyvet biztonságos helyen, hogy a jövőben felmerülő problémák esetén meg tudja oldani azokat.
- Ezt a készüléket háztartási használatra szánták, és csak háztartási környezetben és a megadott célokra szabad használni. Nem alkalmas kereskedelmi vagy általános használatra. Az ilyen használat esetén elveszíti a garanciális időszakon belüli javítási jogát, és cégünk nem vállal felelősséget az esetlegesen felmerülő károkért.
- Ez a készülék háztartási használatra készült, és kizárólag élelmiszer tárolására/hűtésére alkalmas. Nem alkalmas kereskedelmi használatra és/vagy élelmiszereken kívüli anyagok tárolására. Cégünk nem vállal felelősséget a nem rendeltetésszerű használatból eredő károkért.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

2. RÉSZ: A KÉSZÜLÉK RÉSZEI

Ezt a készüléket nem beépíthető készülékként tervezték.



1) Jégtartály
2) Műanyag jégkaparó *
3) Jégkészítő rekesz
4) Leeresztő tál
5) Hűtőpolc
6) Gyümölcs-és zöldségrekesz fedele
7) Gyümölcs-és zöldségrekesz (crisper)
8) Palacktartó
9) Ajtópolcok
10) Termosztát
11) Tojástartó

* Csak néhány modellnél

	Ez a kép csak illusztráció, és a készülék részeiről nyújt tájékoztatást. Az egyes részek készüléktípusonként eltérőek lehetnek.

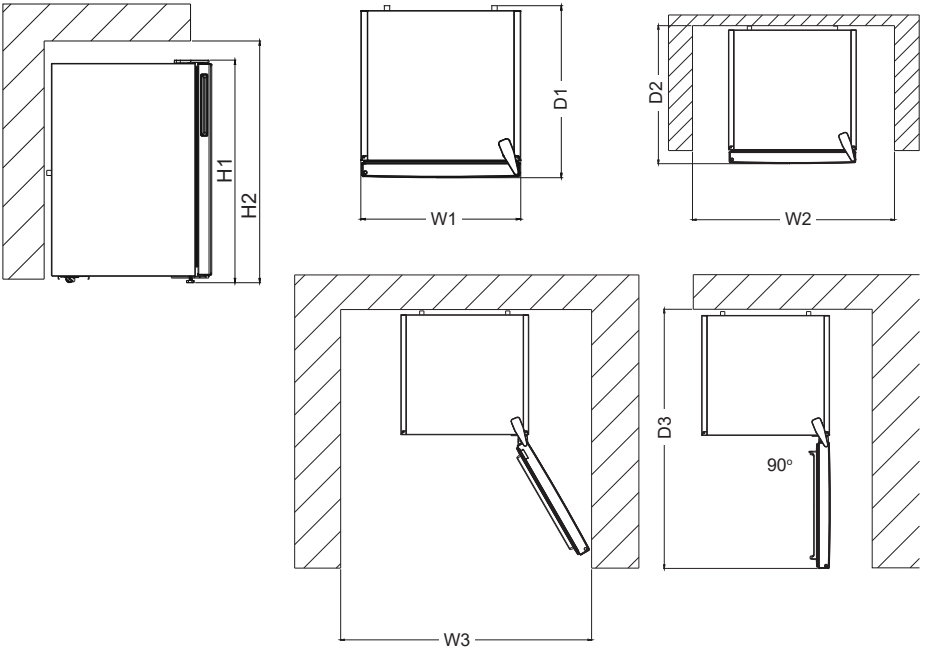
Általános megjegyzések:

Friss élelmiszer rész (hűtőszekrény):
Az energiafelhasználás akkor a leghatékonyabb, ha a fiókok a készülék alján, a polcok pedig egyenletes távolságban vannak, míg az ajtópolcok helyzete nem befolyásolja az energiafogyasztást.

Fagyasztótér (Fagyasztó):
A leghatékonyabb energiafelhasználás akkor biztosított, ha a fiókok és kosarak abban a helyzetben maradnak, ahogyan azokat a gyárban elhelyezték.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

2.1 Méretek



Teljes méretek [1]		
H1	mm	821
W1	mm	480
D1	mm	500
[1] a készülék magassága, szélessége és mélysége fogantyú nélkül		

Használathoz szükséges hely [2]		
H2	mm	971
W2	mm	580
D2	mm	589,2
[2] a készülék magassága, szélessége és mélysége fogantyúval, plusz a légáramláshoz szükséges tér		

Használathoz szükséges teljes hely [3]		
W3	mm	805
D3	mm	987,5
[3] a készülék magassága, szélessége és mélysége fogantyúval, plusz a légáramláshoz szükséges tér, valamint az ajtó minimális szögben történő kinyitásához szükséges hely, amely lehetővé teszi az összes belső tartozék eltávolítását		

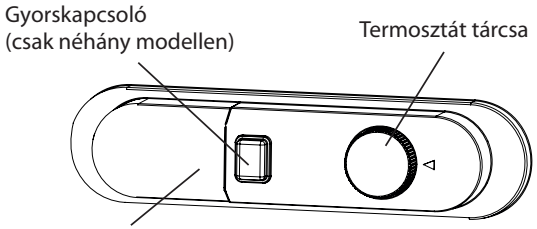
Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

3. RÉSZ: A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

3.1 A termosztát beállítása

A termosztát automatikusan szabályozza a hőmérsékletet a hűtő- és fagyasztótérben.
A hűtőszekrény hőmérsékletét a tárcsa magasabb értékekre fordításával kell beállítani: 1-3, 1-5 vagy SC
(A termosztát maximális értéke az adott készüléktől függ.)

Fontos megjegyzés:
Ne próbálja meg a szabályozót az 1-es állás mögé fordítani, mert a készülék leáll.



(Illusztrációs kép)

A termosztát beállítása:
1 – 2 : Rövidtávú élelmiszer-tárolás
3 – 4 : Hosszútávú élelmiszer-tárolás
5 : Maximális hűtési beállítás. A készülék hosszabb ideig működik. Szükség esetén változtassa meg a hőmérséklet-beállítást.

Ha a készülék SF állásban van:

- A friss élelmiszer gyorsfagyasztásához állítsa a tárcsát SF állásba. Ebben az állásban a fagyasztótér a legalacsonyabb hőmérsékleten van. Amint az élelmiszer megfagyott, állítsa a tárcsát normál állásba. Ha ezt nem teszi meg, a készülék automatikusan visszatér az utoljára használt termosztát állásba a megjegyzésben feltüntetett idő szerint. Állítsa vissza a termosztát tárcsát SF állásba, és a megjegyzésben megadott idő szerint állítsa vissza a készüléket normál használatra. Ha a termosztát tárcsa az első indításkor SF állásban van, a készülék működése automatikusan visszatér a 3. termosztátállásba a megjegyzésben megadott idő szerint.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

3.2 Tudnivalók a hőmérséklet-beállításokról

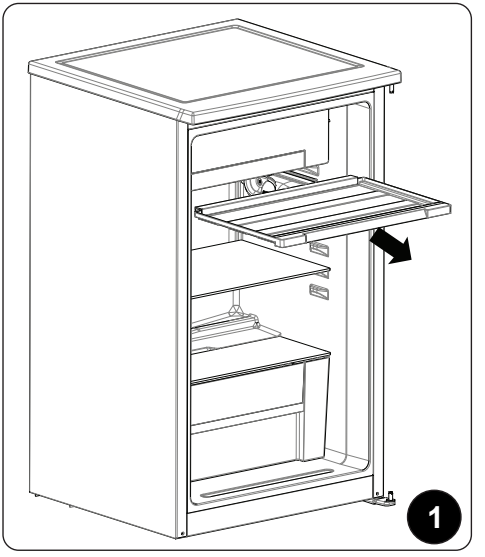
- A készüléket úgy tervezték, hogy a szabványokban meghatározott környezeti hőmérséklet-tartományban működjön, az információs címkén feltüntetett éghajlati osztály szerint. Nem ajánlott a hűtőszekrényt olyan környezetben használni, amely a hűtési hatékonyság szempontjából a feltüntetett hőmérséklet-tartományon kívül esik. Ez ugyanis befolyásolná a hűtési hatékonyságot.
- A hőmérsékletet az ajtónyitás gyakorisága, a hűtőszekrényben tárolt élelmiszer mennyisége és a környezeti hőmérséklet szerint kell beállítani.
- Az első bekapcsoláskor hagyja, hogy a hűtőszekrény 24 órán át működjön, hogy elérje az üzemi hőmérsékletet. Ez idő alatt ne nyissa ki az ajtót, és ne tároljon benne nagy mennyiségű ételt.
- Az 5 perces késleltetés funkció arra szolgál, hogy megakadályozza a készülék kompresszorának károsodását a csatlakoztatásnál és a leválasztásnál, illetve áramkimaradás esetén. A készülék 5 perc elteltével normál működésbe lép.

Klímaosztály és jelentése:

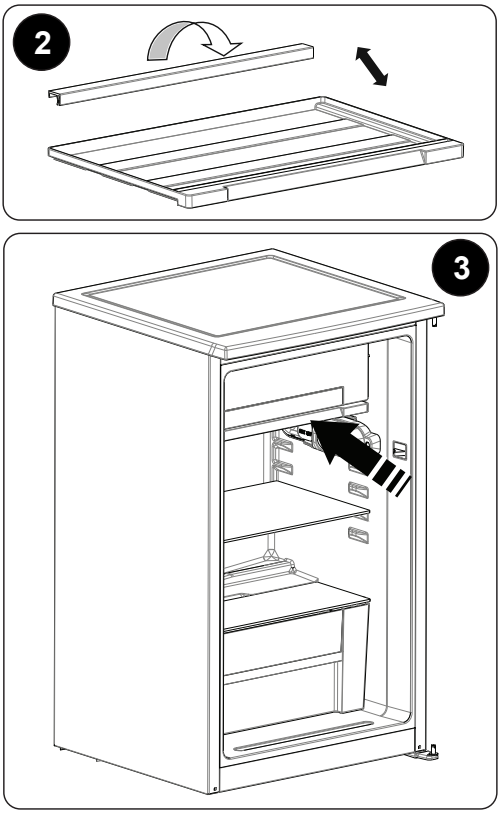
T (trópusi): A hűtőkészülék 16°C és 43°C közötti környező hőmérsékleti tartományban használható.
ST (szubtrópusi): A hűtőkészülék 16°C és 38°C közötti környező hőmérsékleti tartományban használható.
N (mérsékelt): A hűtőkészülék 16°C és 32°C közötti környező hőmérsékleti tartományban használható.
SN (bővített mérséklet): A hűtőkészülék 10°C és 32°C közötti környező hőmérsékleti tartományban használható.

3.3 Nyári/téli üzemmód

A leeresztő tál csappantyúja lehetővé teszi a hűtőszekrényben a hideg levegő áramlásának beállítását a magas vagy alacsony környezeti hőmérséklet szerint.

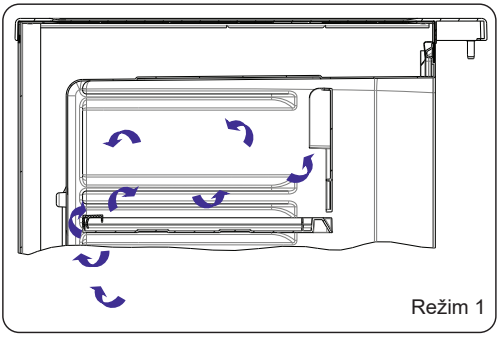


Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.



Nyári üzemód (1. ÜZEMMÓD)

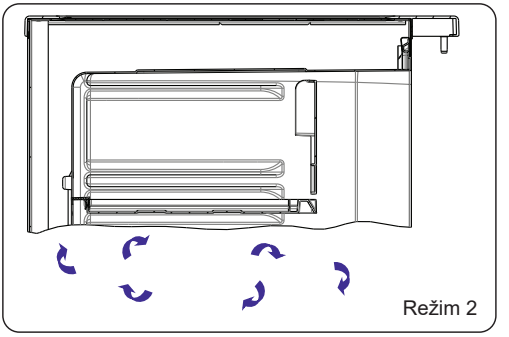
A hűtőszekrény alsó rekesze sokkal hűvösebb lesz.



Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

Téli üzemmód (2. ÜZEMMÓD)

A hűtőszekrény alsó rekesze nem lesz olyan hideg, mint az 1. üzemmódban.
A leolvasztás során a téli üzemmódot kell használni.

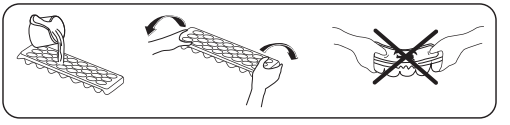


3.4 Tartozékok

A fejezetben található vizuális és szöveges leírások a készülék modelljétől függően változhatnak.

3.4.1 Jégtartó (csak néhány modellnél)

- Töltse meg a jégtartót vízzel, és helyezze a fagyasztórekeszbe.
- Miután a víz teljesen megfagyott, a forma forgatásával a lenti ábra szerint kiveheti a jégkockákat.



A fejezetben található vizuális és szöveges leírások a készülék modelljétől függően változhatnak.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

4. RÉSZ: AZ ÉLELMISZER TÁROLÁSA

A hűtőtér friss ételek és italok rövid távú tárolására szolgál. A jégkészítő rekesz nem alkalmas fagyasztott élelmiszer tárolására. Ne fagyasszon le semmilyen élelmiszert ebben a rekeszben. A palackokat a palacktartóban vagy az ajtórekeszben lehet tárolni.
A nyers húst a jégkészítő rekesz melletti polcon kell tárolni polietilén zacskóban. A forró ételt és italt a hűtőszekrénybe helyezés előtt hagyja kihűlni szobahőmérsékleten.

5. RÉSZ: TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

	Tisztítás előtt válassza le a készüléket az áramkörről.

	Ne tisztítsa a készüléket úgy, hogy vizet önt a készülék belsejébe.

	Ne használjon súroló- és tisztítószereket vagy szappanokat a készülék tisztításához. Mosás után öblítse le tiszta vízzel, és alaposan szárítsa meg. A tisztítás befejeztével száraz kézzel csatlakoztassa vissza a dugót a konnektorba.

- Ügyeljen arra, hogy ne kerüljön víz a lámpaburokba és más elektromos alkatrészekbe.
- A készüléket rendszeresen tisztítsa meg szódabikarbóna és langyos víz oldatával.
- A tartozékokat külön tisztítsa meg kézzel és szappannal. Ne tisztítsa mosogatógépben a tartozékokat.
- Évente legalább kétszer tisztítsa meg a kondenzátort kefével. Ez energiatakarékosságot eredményez és növeli a hatékonyságot.

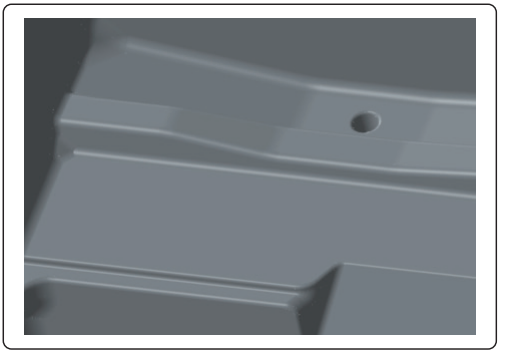
	A tisztítás alatt a tápellátást le kell választani.

5.1 Leolvasztás

A hűtőtér leolvasztása

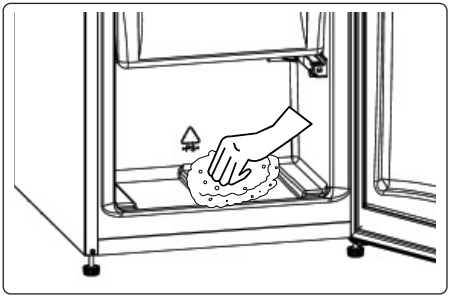
	**Megjegyzés:** A nyílás a hűtőszekrény alján, a hátsó részen zárva van, és nem befolyásolja a hűtőrendszert.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.



A hűtőtér leolvasztása
A túlzott jegesedés befolyásolja a hűtőszekrény teljesítményét. A jégkészítő rekesz leolvasztását évente legalább kétszer kell elvégezni, vagy ha a jégréteg vastagsága meghaladja a 7 mm-t.

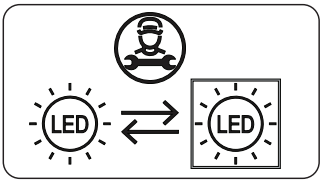
Ezért:
- Ellenőrizze, hogy a leeresztő tál csappantyúja a helyén van-e.
- Kapcsolja be a téli üzemmódot. A leolvasztás után állítsa be az előző üzemmódot a környezeti hőmérsékletnek megfelelően.
- A fagyasztó leolvasztása előtti napon állítsa a termosztátvezérlőt "5" állásba, hogy az élelmiszer teljesen megfagyjon.
- A leolvasztás során a fagyasztott élelmiszert jól be kell csomagolni, és hűvös helyen kell tartani. A hőmérséklet-emelkedés lerövidíti a tárolhatósági idejüket. Ezeket az élelmiszereket rövid időn belül fogyassza el.
- Kapcsolja ki a hűtőszekrényt, és húzza ki a dugót az aljzatból.
- Hagyja nyitva az ajtót. A leolvasztási folyamat felgyorsításához a fagyasztórekeszbe egy vagy két tál meleg vizet is tehet.
- Szárítsa ki a hűtőszekrény belsejét és a cseppfogó tálcát egy szivaccsal vagy tiszta ruhával, és állítsa a termosztátot „5" állásba.



A LED izzó cseréje
Ha ki kell cserélni valamelyik LED izzót, forduljon a legközelebbi márkaszervizhez.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

Megjegyzés:
A LED sávok száma és elhelyezése változó lehet a modelltől függően.



Ha a termékben LED izzó van
Ez a termék <E> energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz.

Ha a termékben LED-csíkok vagy LED-diódák vannak
Ez a termék <F> energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz

6. RÉSZ: SZÁLLÍTÁS ÉS ÁTHELYEZÉS

6.1 A készülék szállítása és áthelyezése

- Őrizze meg az eredeti csomagolást és hungarocellt a szállításhoz (opcionális).
- Rögzítse a készüléket vastag csomagolással, hevederekkel vagy vastag kábelekkel, és kövesse a csomagoláson feltüntetett szállítási utasításokat.
- Áthelyezés vagy szállítás közben távolítsa el az összes mozgó alkatrészt, vagy rögzítse a készülékhez hevederekkel, hogy ne sérüljenek meg.

A készüléket mindig függőleges helyzetben kell szállítani.

6.2 Az ajtónyitás irányának megváltoztatása

- Nem lehet megváltoztatni az ajtónyitás irányát a készüléken, ha az ajtó elején van felszerelve a fogantyú.
- A kilincs nélküli ajtók esetében a nyitási irány megváltoztatható.
- Ha a készülék ajtajának nyitási iránya megváltoztatható, kérjük, forduljon a legközelebbi hivatalos szervizközponthoz a nyitási irány megváltoztatása érdekében.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

7. RÉSZ: A SZERVIZ KIHÍVÁSA ELŐTT

Problémás működés esetén ellenőrizze az alábbiakat a szerviz kihívása előtt.

A készülék nem működik:
Ellenőrizze, hogy:
- Csatlakoztatva van a tápellátáshoz
- Jól van bedugva a csatlakozódugó
- Nem égett ki a csatlakozódugó vagy a biztosíték
- Nem hibás a dugalj. Csatlakoztasson egy másik készüléket a dugaljhoz és ellenőrizze le.

Nem kielégítő a készülék teljesítménye:
Ellenőrizze, hogy:
- Egyenesen áll
- Jól van becsukva a készülék ajtaja
- Nem poros a kondenzátor
- Elég hely van a hátsó és oldalsó falak mellett.

A készülék zajos működés közben

Normál zajok

Pattogó hang:
- Az automatikus leolvasztásnál
- Ha a készülék hűl vagy melegszik (a tágulás és összehúzódás miatt).

Rövid pattogás:
Amikor a termosztát be/kikapcsolja a kompreszort.

Motorzaj:
A kompresszor rendes működését jelzi. Üzembe helyezésnél a kompresszor rövid ideig zajosabb lehet.

Morajlás és fecskendezés:
A hűtőközeg áramlása a rendszer csöveiben.

Folyó víz zaja: A víz áramlása a párologtató edénybe. Szabályos zaj a leolvasztásnál.

Süvítő légáramlás: Egyes modelleknél normál rendszerműködés közben, a levegő keringése okozza.

A készüléknek a zsanérral érintkező szélei melegek
Főleg nyáron (melegben) a zsanérokkal érintkező felületek felmelegednek a kompresszor működése alatt, ez normál jelenség.
Nedvesség lecsapódása a készülék belsejében
Ellenőrizze, hogy:
- Minden étel jól be van csomagolva. **Behelyezés előtt** a tartályoknak száraznak kell lenniük.
- Túl gyakori ajtónyitás a **készüléken**.
  Az ajtónyitásnál a helyiségből a **készülékbe** jut a páratartalom.
  A páratartalom gyorsabban növekszik gyakori ajtónyitásnál, különösen, ha a helyiségben magas a páratartalom.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

Nem nyílik és záródik helyesen az ajtó
Ellenőrizze, hogy:

- Nem akadályozza élelmiszer vagy csomagolóanyag az ajtó becsukódását.
- A tömítés nem sérült vagy nem szakadt el
- A készülék vízszintesen helyzetben van.
- A kompresszor hangosan működhet, vagy egyes modelleknél működés közben hangosabb a kompresszor/hűtőszekrény bizonyos körülmények között, például a termék első csatlakoztatásánál az elektromos hálózathoz, más környezeti hőmérséklet vagy más használat esetén. Ez normális; Amikor a hűtőszekrény eléri a kívánt hőmérsékletet, a zaj automatikusan csökken.

Tanácsok

- Ha a készülék ki van kapcsolva vagy ki van húzva a konnektorból, várjon legalább 5 percet a csatlakoztatás vagy újraindítás előtt, hogy elkerülje a kompresszor károsodását.
- Válassza le a készüléket az elektromos hálózatról, ha hosszabb ideig nem használja (pl. a nyári szünetben). Tisztítsa meg a készüléket a „Tisztítás" részben leírtak szerint, és hagyja nyitva az ajtót, hogy elkerülje a nedvesség és a szagok képződését.
- Ha a probléma a fenti utasítások követése után is fennáll, forduljon a legközelebbi márkaszervizhez.
- Ez a készülék kizárólag háztartási használatra készült. Nem alkalmas kereskedelmi vagy ipari használatra. Amennyiben a fogyasztó a készüléket nem a jelen utasítások értelmében használja, hangsúlyozzuk, hogy a gyártó és az eladó nem vállal felelősséget a jótállási idő alatt bekövetkező javításokért és hibákért.

8. RÉSZ: ENERGIATAKARÉKOSSÁGI TIPPEK

1. A készüléket hűvös, szellős helyiségben helyezze el, de ne tegye ki közvetlen napfény és hőforrás (például radiátor vagy sütő) hatásának, ilyen esetben használjon szigetelőlapot.
2. Hagyja kihűlni a forró ételeket és italokat, mielőtt a készülékbe helyezné azokat.
3. Lehetőség szerint helyezze a kiolvasztott élelmiszert a hűtőrekeszbe. A fagyasztott élelmiszerek alacsony hőmérséklete segít lehűteni a hűtőteret az élelmiszerek felengedése során. Ez energiát takarít meg. A fagyasztott élelmiszer szabad, nem a készülékben történő kiolvasztása energiapazarlást eredményez.
4. Az italokat vagy más folyadékokat le kell fedni a készülék belsejében. Ha fedetlenül hagyja, megnő a páratartalom a készülékben, és ezáltal több energiát fogyaszt. Az italok és egyéb folyadékok lefedése segít megőrizni aromájukat és ízüket.
5. Kerülje a hosszan tartó ajtónyitást és a nagyon gyakori ajtónyitást, mert meleg levegő kerül a készülékbe, és a kompresszor szükségtelenül gyakran bekapcsol.
6. A különböző hőmérsékletű tereket (például a zöldség- és gyümölcsfiókot és a hűtődobozt, ha van) tartsa zárva.
7. Az ajtótömítésnek tisztának és rugalmasnak kell lennie. Cserélje ki a tömítést, ha elhasználódott.
8. A termék a jégkészítő lehajtható fedele nélkül is használható. Az energiafogyasztás ezen változat szerint van feltüntetve.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

9. RÉSZ: TERMÉKINFORMÁCIÓS ADATLAP

Termékinformációs adatlap

PHILCO

A BIZOTTSÁG (EU) 2019/2016 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE a hűtőkészülékek energiacímkézéséről

A gyártó neve vagy védjegye: PHILCO

A gyártó székhelye: PHILCO, U Sanitasu 1621, 25101 Říčany, CZ

Modellszám: PTB 89 EMW

Hűtőberendezés-típus:

Alacsony zajszintű készülék:	Nem	Készülék típusa:	szabadon álló
Bortároló készülék:	Nem	Más hűtőkészülékek	Igen

Más hűtőkészülékek:

Paraméter		Érték	Paraméter	Érték
Méretek mm	Magasság	821	Teljes térfogat (dm^3 vagy l)	89
	Szélesség	480		
	Mélység	500		
Energiahatékonysági index (EEI)		100	Energiahatékonysági osztály *	E
Zajkibocsátás akusztikus hang (dB(A) re 1 pW)		41	Akusztikus zajkibocsátás osztálya	C
Éves energiafogyasztás (kWh/év)		108	Klimatikus osztály:	mérsékelt, szubtrópusi
Minimális környező hőmérséklet (° C), melynél használható a hűtőberendezés		10	Maximális környező hőmérséklet (°C), melynél használható a hűtőberendezés	43
Készülék beállítása télre		Nem		

A tér paraméterei:

Tér típusa		A hűtőtér paraméterei és értékei			
		Készülék térfogata (dm^3 vagy l)	Javasolt hőmérsékletbeállítások optimalizált élelmiszer-tároláshoz (°C)	Fagyasztó-térfogat (kg/24h)	Leolvasztás típusa: (önleolvasztó = A, kézi leolvasztás = M)
Kamra/spájz	Nem	-	-	-	-
Bortárolás	Nem	-	-	-	-
Pincehelyiség	Nem	-	-	-	-

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

Friss élelmiszer	Igen	77,3	4	-	M
Fagyasztótér	Nem	-	-	-	-
0-csillag vagy jégkészítő	Nem	11,7	0	-	M
1-csillag	Nem	-	-	-	-
2- csillag	Nem	-	-	-	-
3- csillag	Nem	-	-	-	-
4- csillag	Nem	-	-	-	-
2- csillagos tér	Nem	-	-	-	-
Fiók váltakozó hőmérséklettel	-	-	-	-	-

4-csillagos tér	
Gyorsfagyasztó funkció	Nem
Fényforrás paraméterei:	
Fényforrás típusa	LED
Energiahatékonysági osztály	F
A gyártó által biztosított minimális garancia: 24 hónap	
Kiegészítő információk:	
Weblink a gyártó weboldalára a 4. pontban ismertetett információkkal (és) a Komisszió (EU) 2019/2022 rendeletének mellékletével, forrás: www.philco.cz	

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

MŰSZAKI INFORMÁCIÓK

A műszaki információka készülék belsejében található típustáblán és az energiacímkén találhatók. A mellékelt energiacímkén található QR-kód tartalmaz egy linket a készülék regisztrálására az EU Eprei adatbázisában. Őrizze meg az energiacímkét, a használati utasítást, valamint a készülékhez kapott egyéb dokumentumokat.

VIZSGÁLATI INFORMÁCIÓK

A leszállított készülék megfelel az EcoDesign és az EN 60704-2-14/EN 60704-3 + EN62552-1/2/3:2020. A készülék helyes működéséhez, a faltól való minimális távolsághoz és a készülék méretéhez szükséges légi hozzáférési követelmények a kézikönyv részét képezik. További kérdéseivel forduljon a gyártóhoz.

ÜGYFÉLKÖRNYEZET ÉS SZOLGÁLTATÁS

Mindig eredeti pótalkatrészeket használjon.
A modellnév és a sorozatszám a típuslapon található. A típuslap helyzete előzetes figyelmeztetés nélkül megváltozhat.
Az eredeti pótalkatrészek néhány konkrét komponenshez legalább 7-10 évig rendelkezésre állnak.
Ez a komponens típusától és az adott modell utolsó készüléke forgalomba hozatalának idejétől függ.
Amikor kapcsolatba lép a hivatalos szervizünkkel, rendelkezésére kell bocsátani a modell megnevezését, a sorozatszámot és a hibaleírást.

Dokumentumok letöltéséhez látogasson el a www.philco.hu oldalra.

Ha hibát szeretne jelenteni, és további szolgáltatási információkat szeretne kapni, látogasson el a www.philco.hu/tamogatas-szerviz.

Előzetes értesítés nélkül változtatható.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

A HASZNÁLT CSOMAGOLÓANYAGOK SELEJTEZÉSÉRE VONATKOZÓ UTASÍTÁSOK ÉS INFORMÁCIÓK

A csomagolóanyagokat csak egy hivatalos hulladékértékesítő telephelyen szabad selejtezni.

A HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS KÉSZÜLÉKEK SELEJTEZÉSE



Az áthúzott konténer ikonja a készüléken vagy a csomagolóanyagon azt jelenti, hogy ezt a készüléket nem szabad a háztartásbeli hulladékkal együtt selejtezni. Az ilyen készüléket egy, az elektromos és elektronikus készülékek újrahasznosításával foglalkozó gyűjtőtelepen kell leadni. Az EU egyes államaiban, akárcsak más európai országokban gyakran a termék viszonteladója is átveszi a készüléket egy új készülék vásárlása esetén. A helyes selejtezéssel Ön is hozzájárulhat a régi készülékek megfelelő feldolgozásához és újrahasznosításához. A szakszerű selejtezés megelőzi az esetleges negatív kihatásokat az emberi egészségre és a környezetre. Részletes információkkal a helyi hivatal, vagy a legközelebbi hulladékhasznosító telephely szolgálhat. A termék szabálytalan selejtezése a helyi törvények értelmében büntetendő lehet.

Vállalkozók az EU területén
Az elektromos és elektronikus készülékek helyes selejtezéséről a helyi viszonteladó vagy forgalmazó tud tájékoztatást nyújtani.

Selejtezés a nem EU államokban
Kérjük, érdeklődjön a termék helyes selejtezéséről a helyi hivatalokban vagy a termék eladójánál.

CE Ez a termék megfelel a vonatkozó EU szabványok valamennyi alapvető követelményének.

A gyártó fenntartja a kísérőszöveg, külalak és műszaki adatok előzetes figyelmeztetés nélküli változtatásának jogát.

A használati útmutató eredeti példája cseh nyelven.

Copyright © 2023, Fast ČR, a. s.

NOTES/POZNÁMKY/NOTATKI/MEGJEGYZÉS

Výrobce/Manufacturer:
Fast ČR, a.s.
U Sanitasu 1621
Říčany 251 01, CZECH REPUBLIC

Distributor:
FAST PLUS, a.s.
Vlčie hrdlo 324/90
821 07 Bratislava, SLOVAKIA

Distributor:
FAST POLAND Sp. z o. o.
Kwietniowa 36
05-090 Wypędy, POLAND

Distributor:
FAST HUNGARY Kft.
H-2310 Szigetszentmiklós
Kántor utca 10, HUNGARY



is pending or registered trademark of Electrolux Home Products, Inc. and used under a license from Electrolux Home Products, Inc